



Was gibt's Neu's

www.vg-westendorf.de

VG für Besucherverkehr nach Terminvereinbarung geöffnet

Ab sofort ist in der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf der Bürgerservice wieder möglich – allerdings **ausschließlich nach vorheriger telefonischer Terminabsprache**.

Wir weisen darauf hin, dass eine **persönliche Vorsprache nur bei standesamtlichen Vorgängen und zur Beantragung bzw. Abholung von Ausweisdokumenten** zwingend **notwendig** ist.

Viele **weitere Vorgänge** können über die **Homepage** der Verwaltungsgemeinschaft

(<http://www.vg-westendorf.de/buergerinfo/buergerservice-online/> bzw. /formulare),

per Email (ewo@vg-westendorf.de) oder

auf schriftlichem Weg (Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf) abgewickelt werden.

Terminvereinbarung und Rückfragen per Telefon unter **08344/9202-0**.

Wir danken für Ihr Verständnis zur aktuellen Vorgehensweise.
Bleiben Sie gesund.

Ihre Verwaltungsgemeinschaft Westendorf

Amtliche Bekanntmachungen

Wichtige Telefonnummern

Rettungsdienst/Feuerwehr (lebensbedrohliche Notfälle):112
 Ärztlicher Bereitschaftsdienst:116117
 Polizei-Notruf:110
 Polizeiinspektion Buchloe: 08241/9690-0
 Polizeiinspektion Kaufbeuren: 08341/933-0
 Wasserzweckverband: 08345/9206-0
 Finanzamt Kaufbeuren: 08341/802-0
 Landratsamt Ostallgäu(Bürgerservice): 08342/911-444

VERWALTUNGSGEMEINSCHAFT WESTENDORF ORTSTEIL DÖSINGEN

Kaltentaler Straße 1 Tel. 08344/9202-0
 87679 Westendorf Fax 08344/9202-22
 E-Mail info@vg-westendorf.de
 Internet www.vg-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Montag - Donnerstag: 07:30 – 12:00 Uhr
 Verwaltungsgemeinschaft: Donnerstag: 13.00 – 18.00 Uhr
 Freitag: 07:30 – 12:30 Uhr



MARKT KALTENTAL

Ortsteil Aufkirch Tel. 08345/312
 Rathausplatz 1 Fax 08345/1686
 87662 Kaltental E-Mail info@markt-kaltental.de
 Internet www.markt-kaltental.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Montag – Donnerstag: 08:00 – 12:00 Uhr
 Dienstag 19:00 - 19.45 Uhr

Gemeindebücherei Markt Kaltental

Tel. 08345/952735

Öffnungszeiten

Montag15.00 - 18.00 Uhr
 Mittwoch11.30 - 12.00 Uhr

Hinweis:

Die nachfolgend abgedruckte Bekanntmachung des Aufstellungsbeschlusses und des Billigungsbeschlusses zur öffentlichen Auslegung des Bebauungsplanes „Wohngebiet Helmishofen“ wird mit geändertem Auslegungszeitraum nochmals veröffentlicht.

Die Auslegungsfrist der im Amtsblatt „Was gibt's Nui's“ 07/2020 vom 03.04.2020 veröffentlichte Bekanntmachung wird damit hinfällig.

Vollzug des Baugesetzbuches (BauGB)

Amtliche Bekanntmachung

des Aufstellungsbeschlusses und des Billigungsbeschlusses zur öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB des Bebauungsplans „Wohngebiet Helmishofen Nord“ gemäß § 13b BauGB

1. Bekanntmachung des Billigungsbeschlusses

Der Gemeinderat des Marktes Kaltental hat nach erfolgtem Aufstellungsbeschluss am 05.11.2019 in öffentlicher Sitzung am 18.03.2020 den Entwurf bestehend aus Planzeichnung, Satzung und Begründung gebilligt und beschlossen, diesen nach § 3 Abs. 2 BauGB verlängert öffentlich auszulegen. Es wird das Verfahren gemäß § 13b BauGB angewandt und kein Umweltbericht erstellt.

Der Geltungsbereich des Plangebietes liegt am nördlichen Rand des zum Markt Kaltental gehörenden Ortsteil Helmishofen, westlich der Bahnhofstraße bzw. Staatsstraße St 2035 und nördlich der Bachstraße. Das Plangebiet beinhaltet die Grundfläche bzw. Teilflächen (TF) der Grundstücke mit den Fl. Nrn. 1508 (TF), 1512 und 1514/2, Gemarkung Aufkirch.

Im Einzelnen gilt der Lageplan vom 18.03.2020. Der Lageplan ist im folgenden Kartenausschnitt dargestellt:



Abbildung 1: Lageplan des Geltungsbereiches des gegenständlichen Bebauungsplanes, unmaßstäblich

2. Bekanntmachung der öffentlichen Auslegung

Der Entwurf des Bebauungsplans wird mit Begründung in der Zeit vom:

**Montag, den 11.05.2020, bis einschließlich
Freitag, den 12.06.2020**

im Rathaus des Marktes Kaltental (Rathausplatz 1, 87662 Kaltental) und in der Geschäftsstelle der Verwaltungsgemeinschaft Westendorf (Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf) öffentlich ausgelegt. Die Unterlagen können im Internet eingesehen werden unter

<https://www.markt-kaltental.de/baugebiete.html>

Während der oben genannten Auslegungsfrist kann sich die Öffentlichkeit zur Planung bei der Gemeinde schriftlich oder nach telefonischer Terminvereinbarung zur Niederschrift äußern. Da das Ergebnis der Behandlung der Stellungnahmen mitgeteilt wird, ist die Angabe der Anschrift des Verfassers zweckmäßig.

Die Unterlagen sind grundsätzlich im Internet verfügbar und Gelegenheit zur Erörterung sind auf fernmündlichem bzw. elektronischem Wege zu bevorzugen. Auf Grund der vorherrschenden **Sondersituation** ist es geboten, dass, falls nicht anders möglich, für die Einsichtnahme in der Geschäftsstelle per Telefon ein **Termin vereinbart** wird. Die Verwaltung wird mit Hinblick auf den Infektionsschutz eine Einsichtnahme ermöglichen. Auskunftstelefon der Gemeinde: **08345/312**.

Die Behörden und sonstigen Träger öffentlicher Belange werden gemäß § 4 Abs. 2 BauGB mit selben Termin am Verfahren beteiligt.

Es wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die vorgenannten Bauleitplanungen unberücksichtigt bleiben können. Bestandteil der ausgelegten Unterlagen sind auch die bereits vorliegenden umweltbezogenen Stellungnahmen. Folgende Arten umweltbezogener Informationen sind verfügbar:

Schutzgut	Art der Information	Details / Konflikte
Boden	Stellungnahme des Wasserwirtschaftsamtes Kempten; Stellungnahme der Unteren Bodenschutzbehörde	Aushub ist zu untersuchen und ordnungsgemäß und schadlos zu entsorgen.

Wasser	Stellungnahme des Wasserwirtschaftsamtes Kempten	Lage in Kerneinzugsgebiet, im geplanten Wasservorranggebiet WVR 76 und in einer geplanten Schutzzone W IIIA für Wasserversorgung Gennach-Hühnerbachgruppe
Tiere	Artenschutz-/ Biotopkartierung	Habitats nicht beeinflusst
Pflanzen	Artenschutz / Biotopkartierung	Keine vorhanden
Luft und Lokalklima	Stellungnahme der Unteren Immissionschutzbehörde; Stellungnahme des Amtes für Ernährung, Landwirtschaft und Forsten, Geruchsgutachten zur angrenzenden landwirtschaftlichen Betrieb	Hinweis auf angrenzenden Landwirt bzw. das dortige Fahrsilo; keine Konflikte zu erwarten
Mensch (Erholung und Lärm)	Stellungnahme der Unteren Immissionschutzbehörde; Lärmgutachten zur angrenzenden Staatsstraße	Hinweise auf Emissionen der angrenzenden Staatsstraße; keine Konflikte zu erwarten
Landschaftsbild	Kein landschaftliches Vorbehaltsgebiet im oder unmittelbar angrenzend am Plangebiet	keine
Kultur- und Sachgüter	Bayerischer Denkmaltatlas: kein Denkmal in unmittelbarer Nähe oder im Plangebiet	Keine direkte Betroffenheit
Nutzung erneuerbarer Energien	--	Nutzung von Solarenergie zulässig
Wechselwirkungen der Schutzgüter	--	--

Kaltental, den 23.04.2020

Markt Kaltental

-Siegel-

gez. Hauser

Erster Bürgermeister



GEMEINDE OBEROSTENDORF

Kirchstraße 7
86869 Oberostendorf
Tel. 08344/76828-0
Fax 08344/76828-22
E-Mail rathaus@oberostendorf.com
Internet www.oberostendorf.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Mo., Di., Do., Fr.: 8:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 18:30 – 20:00 Uhr

Bücherstube Gutenberg

Öffnungszeiten: Jeden Dienstag von 8.00 - 9.00 Uhr (außer in Schließzeiten des Kindergartens) und nach telefonischer Vereinbarung unter Tel. 08344/921060



GEMEINDE OSTERZELL

Schulplatz 6
87662 Osterzell

Tel. 08345/274
Fax 08345/214
E-Mail info@osterzell.de
Internet www.osterzell.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 14:00 – 19:30 Uhr



GEMEINDE STÖTTWANG

Kirchplatz 2
87677 Stöttwang

Tel. 08345/326
Fax 08345/1223
E-Mail info@stoettwang.de
Internet www.stoettwang.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Dienstag: 08:00 – 12:00 Uhr
Mittwoch: 08:00 – 12:00 Uhr
Donnerstag: 18:30 – 20:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Telefonische Energieberatung

Die Energieberatung läuft weiter. Bis auf Weiteres beantworten qualifizierte Energieberater am Telefon Ihre Fragen. Unter 08345 326 können Termine vereinbart werden.



Gefunden - Verloren

In der Gablonzer Straße in Thalhofen wurde am 08.04.2020 ein silbernes Armband gefunden.

Auskünfte bei der Gemeinde Stöttwang, Tel. 08345/326.



GEMEINDE WESTENDORF

Am Kirchsteig 1
87679 Westendorf

Tel. 08344/212
Fax 08344/1724
E-Mail info@gemeinde-westendorf.de
Internet www.gemeinde-westendorf.de

Geschäftszeiten in der Gemeinde: Dienstag: 14:00 – 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 – 12:00 Uhr

Vollsperrung der Ortsdurchfahrt in Westendorf

Im Rahmen der Baumaßnahmen zum Hochwasserschutzes ist die Staatsstraße 2055, diese führt direkt durch Westendorf, ab Montag 27.4. bis Dezember 20 vollständig gesperrt. Die Zufahrt zur Arztpraxis ist sichergestellt.

Durch umfangreiche Baumaßnahmen innerhalb der Ortsdurchfahrt ist diese Maßnahme notwendig.

Der Verkehr wird großräumig umgeleitet.

Ende des amtlichen Teils



Kirchliche Nachrichten

VORBEHALTLICH DER DURCHFÜHRBARKEIT!

Pfarrei „St. Gordian u. Epimach“ Stöttwang

Dienstag, 05.05., 19:00 Uhr Rosenkranz in Thalhofen, **Donnerstag, 07.05., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 08.05., 18:45 Uhr** Maiandacht und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Magnus Nieberle (JM) u. Luzia, Sebastian u. Maria Nieberle u. Angeh.; Agnes u. Alois Weber u. Angeh., **Sonntag, 10.05., 10:15 Uhr** Festgottesdienst - Patrozinium – Hl. Messe für Martin u. Maria Welz; Rosina Rösch; Benigma Dieng u. Josef u. Paulina Herter; Anna u. Josef Huf; Josefine u. Dominikus Guggenmos; Maria Schmid u. Franz u. Stefanie Wick u. Sohn, **19:00 Uhr** Friedensgebet, **Dienstag, 12.05., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Thalhofen, **19:30 Uhr** Rosenkranz in Gennachhausen, **Donnerstag, 14.05., 19:00 Uhr** Rosenkranz in Linden, **Freitag, 15.05., 18:45 Uhr** Maiandacht und Beichtgelegenheit, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Anna u. Josef Wahl m. Eltern; Josef Müller u. Maria Eberle

VORBEHALTLICH DER DURCHFÜHRBARKEIT!

Pfarrei „St. Laurentius u. Agatha“ Frankenhofen

Dienstag, 05.05., 19:00 Uhr Gottesdienst im Innenhof oder in der Kirche des Klosters, **Donnerstag, 07.05., 18:45 Uhr** Maiandacht, **19:15 Uhr**, Hl. Messe, **Samstag, 09.05., 18:45 Uhr** Rosenkranz, **19:15 Uhr**, Vorabendgottesdienst - Floriansmesse, Hl. Messe für Verst. der Feuerwehr Frankenhofen

VORBEHALTLICH DER DURCHFÜHRBARKEIT!

Pfarrei „ St. Stephan u. Oswald“ Osterzell

Sonntag, 10.05., 8:45 Uhr Sonntagsgottesdienst für Elisabeth Hailand (JM) u. Josef Hailand; Anneliese u. Xaver Gilg u. Heinz Lieb; Konrad Lieb u. Eltern, **Dienstag, 12.05., 18:45 Uhr** Maiandacht, **19:15 Uhr** Hl. Messe für Pankraz Hailand

VORBEHALTLICH DER DURCHFÜHRBARKEIT!

Pfarrei „ St. Peter u. Paul, Aufkirch

Mittwoch, 06.05., 19:15 Uhr Hl. Messe in Blonhofen für Fam.-Angeh. Erhardsberger, Rieger u. Baur, **Samstag, 09.05., 16:00 Uhr** Rosenkranz in Aufkirch, **Sonntag, 10.05., 10:15 Uhr** Sonntagsgottesdienst, Hl. Messe für Pfarrer Josef Lutz (gestiftet vom Bibelkreis); Anna, Hermann, Josef u. Franziska Schmid; Anna, Anton, Johann u. Ruperta Ammersinn; Rita Buser; Centa Breckle u. Verst. Breckle u. Seitz

Liebe Pfarrangehörige,

Die Osterzeit in diesem Jahr 2020 war eine andere als wir es sonst gewohnt waren aufgrund der Corona-Krise weltweit. Das Hochfest der Auferstehung Jesu konnte leider nicht öffentlich gefeiert werden. „Aber Ostern findet statt“, so betonte unser Bischof, „Ostern fällt nicht aus.“ Eben weil sich die Auferstehung Jesu nicht aufhalten lässt. In gleicher Weise findet in den kommenden Wochen auch Christi Himmelfahrt und Pfingsten statt. Auch der Heilige Geist lässt sich nicht aufhalten. Ein Liedruf an Pfingsten sagt: „Sende aus deinen Geist und das Antlitz der Erde wird neu.“ Gerade im Monat Mai wollen wir die aktuelle Lage dem Schutz der Gottesmutter Maria besonders anvertrauen. Vielleicht sind im Mai wieder Gottesdienste möglich, daher haben wir das geplante Programm mal im Mai Anzeiger zusammengestellt. Aber wir werden uns einstellen müssen auf einige hygienische Auflagen und möglicherweise begrenzte

Anzahlen. Ob in der Himmelfahrtswoche Flurprozessionen oder Bittgänge stattfinden können, wissen wir bisher nicht. Auch wann die Erstkommunionen nachgeholt werden, können wir noch nicht sagen. Wir werden gegebenenfalls zeitnah informieren. Ihnen allen weiterhin gute Zeit und Gottes Segen, bleiben Sie gesund.

Ihr Pfarrer J. Kreuzer



Vereine und Verbände



MARKT KALTENTAL

Feuerwehrverein Aufkirch e.V.

Der am 2. Mai geplante, „kleine“ Vereinsausflug nach Kaufbeuren ist derzeit nicht durchführbar und wird deshalb nicht stattfinden.

Ebenfalls wird wahrscheinlich unsere Fahrt im September zum zentralen Landwirtschaftsfest nach München nicht möglich sein.

Deshalb werden wir versuchen die Stadtführung & Besuch Feuerwehrmuseum in Kaufbeuren eventuell im Herbst nach zu holen. Ob das klappt und wie das dann im Detail ablaufen könnte, bleibt abzuwarten.

Sobald es zu einer Aktualisierung dies bezüglich kommt, werden wir dies dann in diesem Mitteilungsblatt veröffentlichen.

Die Vorstandschaft



GEMEINDE OBERSTENDORF

Kath. Frauenbund Oberostendorf

Liebe Mitglieder, wegen der Corona Krise müssen wir leider unsere Jahreshauptversammlung am 12. Mai 2020 absagen.

Kommen sie gut durch diese verrückte Zeit und bleiben sie gesund!

Wir freuen uns auf ein Wiedersehen!!

Herzliche Grüße von ihrem

Vorstandsteam

Annemarie, Ulla, Toni, Lore, Maria, Sabine, Petra



GEMEINDE STÖTTWANG

Stoffmasken nähen

Eine bunte Mischung an Behelfsmasken kam in Stöttwang zustande, als die Pfarrgemeinderatsvorsitzende Silvia Zehetbauer und Renate Zink aktiv wurden und in ihrem Umfeld zum Nähen von Stoffmasken aufriefen. Auslöser war zum einen die konkrete Nachfrage von Pflegedienstleiterin Karin Thiel, die den Bedarf an Masken für das Altenheim der Hospitalstiftung an die beiden Organisatorinnen herangetragen hat und zum anderen war auch Bürgermeister Schlegel dafür dankbar, dass Stöttwang zum landkreisweiten Pool an selbstgefertigten Behelfsmasken etwas beitragen kann. Eine WhatsApp an alle Mitglieder des Kirchenchors und des Pfarrgemeinderates gab die Initialzündung und schon wurden Schnittmuster, Nähvorschläge und Stoffreste untereinander ausgetauscht. Genäht haben viele – übrigens auch eine Reihe von Männern – zuhause.



Bei Familie Zehetbauer ist die Sammelstelle, wo die Masken an der Haustüre abgelegt werden können um dann an bedürftige Einrichtungen oder Bürger verteilt zu werden. Mehrere hundert Masken kamen so bisher zustande und alle wurden gebraucht. Nachdem die große Welle aber vermutlich noch nicht überstanden und nun auch eine generelle Maskenpflicht ab dem 27.04.2020 durch die Landesregierung ausgesprochen wurde, können sich gerne weitere Näherinnen und Näher dem Kreis anschließen. Informationen gibt es bei Silvia Zehetbauer 08345/1439 oder Renate Zink 08345/925826.

Pfarrgemeinderat:

Caritas-Frühjahrsammlung Stöttwang – Spendenergebnis

Auf diesem Weg bedanken wir uns recht herzlich für Ihre große Spendenbereitschaft. **Das Gesamtergebnis beträgt 1.085,30 €.** Ein besonderer Dank an unsere fleißigen Sammlerinnen und Sammler.

Ein Drittel der Sammlung verbleibt in der Pfarrgemeinde für karitative Zwecke.

SV Stöttwang - Multifunktionstücher als Mundschutz



Foto: SV Stöttwang

Die Maskenpflicht in Bayern beinhaltet, dass jeder ab dem 27. April 2020 einfache, selbst genähte Mund-Nasen-Masken aus Stoff, so genannte Community Masken, oder auch Schals, die Mund und Nase bedecken, tragen muss und zwar beim Ein-

kaufen und im Öffentlichen Personennahverkehr. Das sagte Ministerpräsident Markus Söder am 20. April in seiner Regierungserklärung vor dem Bayerischen Landtag. Zertifizierte Schutzmasken sollten nach wie vor medizinischem Personal vorbehalten bleiben.

Der SV Stöttwang legt daher an mehreren ausgewählten Haushalten Multifunktionstücher (Schals), welche als Mundschutz verwendet werden können zur freien Abholung bereit.

Die Tücher stehen an folgenden Haushalten:

Chrissi Reichhart, Linden

Ralf Reichhart, Linden

Manuel Hagemann, Thalhofen

Jürgen Schrader, Stöttwang

Martina Mendl, Stöttwang

Sonja Kreuzer, Stöttwang

Gemeindeamt Stöttwang (Tel. 08345/326)

Über eine kleine freiwillige Spende zur Unterstützung unserer Jugend im Sportverein würden sich unsere Kinder und Jugendlichen natürlich freuen.

Bleibt's gesund

Altpapiersammlung SV Stöttwang abgesagt

Der Wertstoffhof in Thalhofen ist zwar geöffnet, aber die für Freitag, 08. Mai und Samstag, 09. Mai vorgesehene Altpapiersammlung ist aufgrund der Corona-Krise dennoch abgesagt.

Wenn in den Folgemonaten wieder eine Sammlung möglich ist, gibt der SV Stöttwang Informationen darüber bekannt.



GEMEINDE WESTENDORF

Wir in Westendorf

Ein großes Dankeschön an alle Spender. Wir waren wirklich überrascht über die Menge der Anrufe.

Ganz herzlichen Dank an alle die sich gemeldet haben.

Jetzt können wir die „Alte Bäckerei“ gemütlich einrichten.

Die Eröffnung wird leider aufgrund der Corona Krise nicht wie geplant am 09.05.2020 sein, sondern zu einem späteren Zeitpunkt. Dieser wird dann rechtzeitig bekanntgegeben.

Wir freuen uns schon jetzt auf die Begegnungen und wünschen Ihnen bis dahin alles Gute und bleiben Sie gesund.

Walburga Friedhoff

Impressum

Was gibt's Nui's

**Amtliches Bekanntmachungsblatt für die
Verwaltungsgemeinschaft Westendorf
(Markt Kaltental, Oberostendorf,
Osterzell, Stöttwang, Westendorf)**



Was gibt's Nui's erscheint 14-täglich jeweils freitags in den geraden Wochen und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte des Verbreitungsgebietes verteilt.

– Herausgeber, Druck und Verlag:

LINUS WITTICH Medien KG,
Peter-Henlein-Straße 1, 91301 Forchheim, Telefon 09191/7232-0

– Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Der Gemeinschaftsvorsitzende Manfred Hauser
Kaltentaler Straße 1, 87679 Westendorf/Döisingen
für den sonstigen redaktionellen Inhalt und den Anzeigenteil:
Christian Zenk in LINUS WITTICH Medien KG.

– Im Bedarfsfall Einzelexemplare durch den Verlag zum Preis von € 0,40 zzgl. Versandkostenanteil.

Für Textveröffentlichungen gelten unsere Allgemeinen Geschäftsbedingungen. Namentlich gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder.

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen und die z.Zt. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel Exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadenersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

Metallbau Matthias Baumgartner



Ausführung
sämtlicher
Schlosserarbeiten

87662 Frankenhofen • Hauptstraße 8
Telefon 08345/204 • Fax 1441
metallbau-baumgartner@gmx.de

Bönsel Bestattungen



Bestattungsvorsorge
zu Lebzeiten

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie
gerne und unverbindlich
www.boensel-bestattungen.de

Kaufbeuren
Kemptener Str. 3

Neugablonz
Gürtlerstraße 13



Qualifiziertes
Bestattungsunternehmen

Tag & Nacht
Telefon 08341 4629

Zertifiziert nach DIN EN ISO 9001:2008

AUTO ELLENRIEDER

Kfz - Handel - Reparaturen
unabh. Importeur aller Marken
Waschanlage - SB-Sauger



Der Frühling ist bereits da!
Sind die Sommerreifen noch gut?
Wir machen Ihnen gerne ein Angebot.
Reifenwechsel ab 18,00 €

87679 DÖSINGEN • Am Kiesgrund 1
Telefon: 08344 - 99 223-0 • Fax: 99 223-29

HBO Computer

Unser
Service für Sie:



- Neurechner
- Software Installation
- Server Installation
- DSL & Funkinstallation
- Netzwerkservice
- Datensicherungsservice

Hermann Bader . Wiesenstrasse 10 . 86869 Unterostendorf

Telefon 08344 - 92040 . Mobil 0172 - 843 840 9 . Fax: 08344 - 920429
E-Mail: info@bader-computer.de www.bader-computer.de

Diese Preise sind der
Wahnsinn! Jetzt
günstig
online drucken

Druckkosten vergleichen und bares Geld sparen!



LW-FLYERDRUCK.DE

Ihre Onlinedruckerei von LINUS WITTICH Medien



LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



Ich bin für Sie da...

H.-Uwe Sitzmann

Ihr Gebietsverkaufsleiter vor Ort

Wie kann ich Ihnen helfen?

Mobil: 0177 9159857

Tel: 08372 1744 • Fax: 08372 2879
hu.sitzmann@wittich-forchheim.de
www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



© Antoniusgüllert - stock.adobe.com

Mobile Jobsuche einfach & schnell

Die LINUS WITTICH Jobbörse

wittich.de/ jobboerse

powered by ALPHAJUMP

- ✓ Mobil verfügbar
- ✓ Erhöhte Reichweite
- ✓ Vereinfachter Bewerbungsprozess
- ✓ Bessere Organisationsmöglichkeiten dank digitalisierter Bewerbungsunterlagen

Seien Sie dabei und erreichen Sie potentielle Arbeitnehmer jetzt noch besser mit unserem Karriereportal.

www.wittich.de/jobboerse



Das Pizza-Mobil steht jeden Montag in Oberostendorf ganztägig beim Unteren Wirt, Kirchstr. 1, durchgehend von 10.30 bis 18.30 Uhr.
Bei tel. Vorstellung unter **0170/1127718** keine Wartezeit.
Auch zum Mitnehmen!



MIETWAGEN
Iris Lind-Eklöh
Osterzeller Str. 3 • 87656 Germaringen
☎ **0 83 41 - 30 56**
@ **info@taxi-germaringen.de**
Dialyse-, Kranken-, Flughafenfahrten u. v. m.

Elektrotechnik Hoffmann GmbH
e-masters
• TV - Video - HiFi - Elektro
• Telefone - Anlagen - ISDN
• Kundendienst und Verkauf
• Meisterwerkstatt
• Sat- und Antennenanlagen

Bahnhofstraße 33
87662 Kaltental
Telefon 0 83 45 / 97 03
Fax 97 05 E-Mail: hoffmannelektro@t-online.de

SERVICE FÜR ALLE FABRIKATE
Jetzt ist Zeit für **Reifenwechsel** nur **EUR 17,-**
Wir machen Ihnen gerne ein Angebot für neue Reifen - Conti, Michelin, Semperit, Hankook, Nokian etc. zu günstigen Preisen.
auto dachauer
Am Bahndamm 10, Stöttwang-Linden, Tel. 08345-1332

Dem Leben einen würdigen Abschied geben.
Bestattungen LÄSSER GmbH
Seit 1975
Buchloe 08241/2363
Wir bestatten auf allen Friedhöfen Ihrer Wahl.
www.bestattungen-laesser.de

KARIBIK-Traumreise 2021
mit **FLY & HELP** und Schlagerstars unter Palmen
*** ALL-INCLUSIVE ***

Die weitläufige Anlage des **5-Sterne-Hotels Grand Bahia Principe Turquesa** lädt unweit des Traumstrandes zum Baden im türkisfarbenen Meer ein. Ob aktiv beim Wassersport oder ganz entspannt bei einem Spaziergang: Genießen Sie die traumhaft schöne Urlaubskulisse! Unsere **3 inkludierten Event-Highlights** werden diesen Karibik-Aufenthalt in der **Dominikanischen Republik** zu einem unvergesslichen Erlebnis machen!

Ihre inkludierten Reise-Highlights:
Deutsche Schlagnacht u.a. mit Roberto Blanco, Stefanie & Eberhard Hertel und Mickie Krause
Live-Show Abenteuer Weltumrundung
»Nacht des Deutschen Schlagers«
Feiern, tanzen & singen Sie mit Ihren Lieblingskünstlern am 17.4.2021
Stefanie Hertel & Eberhard Hertel, Roberto Blanco, Nicole, Kristina Bach, Claudia Jung, Peter Orloff, Bernie Paul, Olaf Henning, Graham Bonney und Mickie Krause
www.schlagernacht-karibik.de

Inklusivleistungen:
• Flug mit CONDOR ab/bis Frankfurt oder München nach Santo Domingo oder Punta Cana in der Economy Class
• Flughafensteuern & Sicherheitsgebühren
• Einreisekarte im Wert von 10 US\$
• Flughafen-Transfers im klimatisierten Bus
• 7 Nächte im 5* Hotel Grand Bahia Principe Turquesa (Landeskategorie), Juniorsuite Superior in Doppelbelegung, **All-inclusive**
• Live-Show »Abenteuer Weltumrundung«
• Konzert »NACHT DES DEUTSCHEN SCHLAGERS«
• »Pool-Party« mit DJ Goofy Förster
• Deutschsprachige, lokale Reiseleitung
• FLY & HELP Ansprechpartner vor Ort
• Rail & Fly der DB zubuchbar für 70 € p.P.
• Ausflugsangebote optional zubuchbar
• Reisepreissicherungsschein (abgesichert durch tourVERS Touristik-Versicherungs-Service GmbH)

Jetzt buchen unter:
Tel.: **0214-7348 9548** (Mo.-Fr. 9-14 Uhr)

50 € pro Person vom Reisepreis kommen der Reiner Meutsch Stiftung FLY & HELP zugute und werden für einen Schulbau auf Hispaniola verwendet.
www.fly-and-help.de

Condor **BAHIA PRINCIPLE** **Dominikanische Republik**
E-Mail: **reisen@prime-promotion.de**
Veranstalter: Prime Promotion GmbH

p.P. ab **1.099 €**
vom 11.04.-19.04.2021, 9-tägig (7 Nächte) inkl. Flug, im 5 Sterne Luxushotel (Verlängerung möglich)
Buchungscode: **LW21**

11.-19.4. Frankfurt-Santo Domingo*	9-täg. ab 1.099 €
11.-26.4. Frankfurt-Santo Domingo*	16-täg. ab 1.599 €
13.-21.4. München-Punta Cana	9-täg. ab 1.249 €
13.-28.4. München-Punta Cana	16-täg. ab 1.749 €

*Flüge Frankfurt - Punta Cana (+50 € p.P.)

Norbert Negele

FAHRZEUGTECHNIK

- Meisterbetrieb der KFZ-Technik
- Verkauf und Vermittlung von Neufahrzeugen
- Reparatur aller Fabrikate, HU + AU
- Inspektionen • Ersatzteile • Reifen
- Diagnose Motor- und Fahrzeugelektronik
- Landtechnik- u. Motorgeräte-Service

Gennachstraße 33
87679 Westendorf
Tel. (0 83 44) 2 71
Fax (0 83 44) 14 30

...seit über
100 Jahren!

Schneiderei für

• Damen und Herren • Vereinstrachten
• Maßanfertigungen • Änderungen aller Art

Monika Bauer
Bgm.-Singer-Straße 5
87679 Westendorf
Termin bitte nach Vereinbarung



 08344/921591



BREITENBACHER HOF
Inh. Oliver Kaupp

Inh. Oliver Kaupp
Breitenbachstraße 18
72178 Waldachtal-
Lützenhardt
Nördlicher Schwarzwald
Tel. 0 74 43 / 96 62 - 0
Fax 0 74 43 / 96 62 60

**Ab 4. Mai sind wir wieder für Sie da.
10 % Rabatt auf das „Schwarzwaldversucherle
und die „Relaxwoche“
Für Ihren Aufenthalt bis 29. Mai 2020**

Relaxwoche

7 Übernachtungen mit Halbpension
tägl. kalt-warmes Frühstücksbüfett
5x Menüwahl aus 3 Gerichten mit Salatbüfett
1x festliches 6-Gang-Menü
1x kaltes Vesper ab **458,-€**

Die kleine Auszeit

Immer Donnerstag oder Freitag bis Sonntag
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension
1x festliches 6-Gang-Menü, 1x Obstteller
1x Kaffee und Kuchen
1x kleine Flasche Wein 2 Nächte ab **185,-€**

Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag
4 oder 5 Nächte mit Halbpension ab **272,-€**

Unsere Pluspunkte:

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage
www.hotel-breitenbacher-hof.de oder
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

Wir freuen uns auf Sie!

Kfz-Technik WACHTER

Kfz-Reparaturen aller Fabrikate, Inspektion
Motordiagnose, Fahrzeugelektrik, Einspritzanlagen
TÜV-Abnahme im Hause,
Abgasuntersuchung für Benzin & Diesel PKW,
Klimaservice-Fachbetrieb
Lassen Sie sich einen Termin geben.

****SABO Rasenmäher****

**Verkauf und Reparaturservice
SABO Qualitätsschmiede für Rasenmäher**

Kfz-Technik Meisterbetrieb Wachter
Gutenbergerstr. 44 • 87679 Westendorf
Tel.: 08344 598 • Fax: 08344 8217
E-Mail: info@kfztechnik-wachter.de
www.kfztechnik-wachter.de

ELEKTRO HEFELE

Klaus Hefe, Radio- und Fernsehtechniker und Elektroinstallateurmeister.

Helmishofener Str. 12
87662 Kaltental

Tel. (0 83 45) 7 36
Fax (0 83 45) 95 22 11

www.elektro-hefele.de
elektro_hefele@freenet.de

- Installation
- Reparaturen
- Beratung
- Kundendienst
- Antennenbau
- Verkauf



Gutschein

für eine kostenlose und
unverbindliche Bewertung
Ihrer Immobilie

Engel & Völkers Ostallgäu
Füssen · Marktobendorf · Kaufbeuren
Maria Platz Immobilien
Luitpoldstraße 5 · 87629 Füssen
Tel: +49 (0) 83 62-9 89 97 22
Mail: Fuessen@engelvoelkers.com
www.engelvoelkers.com/fuessen



ENGEL & VÖLKERS